

連絡網にて会員各位（各グループ企業）へ配付、FAX方お願いいたします。

発信番号：DNSC-0321

発信日：2003年 6月 10日

原稿枚数：3

## 会 員 各 位

（総経理・所長・支店長・総代表、駐在員の皆様）

大連日本商工クラブ  
会長 大泉敏郎

### SARS対策支援金ご報告

拝啓

日頃から日本商工クラブの活動に対し、ご理解、ご協力をいただき感謝申し上げます。

さて、この度大連市でのSARS対策支援として寄付を募りましたところ、多くの法人、個人の方々から多額の寄付金（総額 380,300 円）をお寄せいただき、本当にありがとうございました。

お寄せいただきました寄付金は、6月5日大連市政府邢副市長に、SARS対策支援金として、日系企業が安心して企業活動に打ち込める環境を早く取り戻すために役立てて欲しいとの言葉とともにお渡ししてきました。

大連市政府から、皆様に対し感謝の意を表されるとともに、SARSの問題が完全に無くなるまで、対策を続け、早く経済活動が正常に戻るよう努力するとの決意表明がなされました。

皆様のご協力本当にありがとうございました。

敬具

<事務局より>

企業内での会計処理上、大連市政府より受領しました商工クラブ宛の領収書が必要な方は事務局までご連絡下さい。コピーを差し上げます。（金額は 380,300 円で切られております。）

大連日本商工クラブ事務局 橋本・李慕

TEL:369-5639 FAX:367-1860 Eメール：dlsyoukou@263.net.cn

# 大連日本商工クラブSARS対策支援金寄付者リスト【企業】（敬称略・順不同）

| 企 業 名                   | 企 業 名                    | 企 業 名          |
|-------------------------|--------------------------|----------------|
| 川鉄商事(株)                 | 日本法圓坂律師事務所<br>大連代表処      | 斯大精密(大連)(有)    |
| 阪和興業株式会社大連事務所           | 東京三菱銀行大連分行               | 大連原田工業(有)      |
| 大連億達日平機床有限公司            | 郵船航空国際貨運(中国)(有)<br>大連事務所 | 大連富士塑料(有)      |
| 蝶理大連事務所                 | 鴻池運輸株式会社大連事務所            | 大連中島精管有限公司     |
| 西日本貿易                   | 徳勤華永會計師事務所大連分所           | 大連付家庄国際村有限公司   |
| 大連蒂業技凱瓦軸工業有限会社          | 日東塑料加工(有)                | 遼寧北方食品(有)      |
| 鳥取県大連事務所                | 大連最上世紀模塑(有)              | (株)日立物流大連代表処   |
| UFJ銀行                   | 遠江工貿(大連保稅区)(有)           | 大連スピルトン冷却塔(有)  |
| 博科貿易株式会社                | 富士電機大連(有)                | 大連日立宝原機械設備(有)  |
| 岩谷産業                    | 山栄化成橡膠(大連)(有)            | 日本食研(株)大連事務所   |
| JCB 日本国際信用カード公司<br>(大連) | 大連旭計器(有)                 | (株)トーマン大連事務所   |
| 大連唯知計算机系統有限公司           | 大連日上包装制品(有)              | 大連博愛大厦(有)      |
| 三菱商事                    | 大連城北電子(有)                | 三井物産(株) 大連事務所  |
| 大連民航大厦有限公司              | 昭和電工(大連)(有)              | 伊藤忠(大連)(有)     |
| 瑪魯哈(株)大連事務所             | 欧姆龍(大連) (有)              | 山口銀行大連支店       |
| 栢絲堡服装有限公司               | 三菱電機大連機器(有)              | 山陰合同銀行大連駐在員事務所 |
| 丸紅(大連)貿易有限公司            | 三菱電機物流株式会社               | 大連(JCI)低温機器(有) |
| 新潟県大連經濟事務所              | 大連杰迪高電器(有)               | 三島食品(有)        |
| 松下電工大連分公司               | 大連双日食品(有)                | 大連富士馬達(有)      |
| 住友商事大連公司                | 大連福電克斯空調配件               | 大連小野田水泥(有)     |
| 大連森茂大厦有限公司              | 大連麗陽環保機器(有)              | 大連岩谷氣體機具(有)    |
| 大連冰山空調設備有限公司            | 大連大器環保設備(有)              | 大連関東建設(有)      |
| 大連伊都錦大厦有限公司             | 大連平田化工(有)                | 大連山武儀表(有)      |
| 日岩帝人商事(上海)有限公司<br>大連事務所 | 岸本工貿(大連保稅区) (有)          | 利優比(大連)機器(有)   |
| 大連長興島高尔夫度假村有限公司         | 大連共達物業管理(有)              | 東陶機器大連(有)      |
| 長瀨(香港)有限公司大連代表処         | 大連藤洋鋼材加工(有)              | 愛麗絲紐扣(有)       |
| 日綿(大連)有限公司              | 大連工業団地開發管理(有)            | 天青機械(大連)(有)    |
| 全日本空輸                   | 日本微型電機(大連) (有)           | 大連日清製油(有)      |
| 住金物産株式会社                | 神奈川經濟貿易事務所               | 大連三懇変圧器(有)     |
| 大連JMS医療器具有限公司           | 市口研磨工具制造(大連)(有)          | 大連保稅区佐藤総研工貿    |
| 池宮印刷有限公司                | 中西眼鏡(大連)(有)              | 千代達電子(大連)(有)   |
| 大連朋苑餐飲有限公司              | 中西眼鏡(大連出口加工区)(有)         | 大連正興電氣控制(有)    |
| 第一建築服務株式会社<br>大連辦事処     | 大連精工電子(有)                | 大連槐城別墅(有)      |
| 中日合資大連聯合包服制有限公司         | 大連(林)精密鑄造(有)             | 宝生物工程大連(有)     |
| 大連机工机械設備有限公司            | 栗田工業(大連)(有)              | 第一鍛造大連(有)      |
| 大連セコム電子安全有限公司           | 羅姆電子大連(有)                | 大連三井森包装(有)     |
| 豊田通商(大連)事務所             | 大連三協汽車配件(有)              | 大連北村閥門(有)      |
| 大連摩達科技有限公司              | 大連多摩物流(有)                | TDK 大連電子(有)    |
| 普華永道會計師事務所              | 大連奧巴克(有)                 | 辰栄(大連)冲圧製品(有)  |
| 小泉産業株式会社                | 大連日通外運物流(有)              |                |
| 大連スワロースキー有限公司           | 大連大尼克辦公設備(有)             |                |

大連日本商工クラブSARS対策支援金寄付者リスト【個人】（敬称略・順不同）

| 氏 名                     | 氏 名         | 氏 名    |
|-------------------------|-------------|--------|
| 松木 勉                    | 西田 雅英       | 池本 一郎  |
| 住友林業有志                  | 西脇 巧        | 大泉 敏郎  |
| 丸山 和一                   | 古木 正則       | 西田 直樹  |
| 増田 進                    | 池本 良夫       | 中岡 佳行  |
| 井上 啓永                   | 小澤 和也       | 廣田 文男  |
| 八巻 敬介                   | 南 真人        | 上林 章悟  |
| 細井 靖                    | 濱 幸雄        | 村田 士郎  |
| 鹿島 透                    | 孫 乃松        | 木村 幸雄  |
| 森田 泰則                   | 大連坤姿時装(有)一同 | 小寺 孝男  |
| 中川 直造                   | 斉藤 益巳       | 近藤 利博  |
| 越智 創                    | 古川 大輔       | 福谷 和泉  |
| 日本国駐瀋陽総領事館<br>常駐大連辦事処有志 | 中元 勝衛       | 大西 健次  |
| 葛原 優                    | 土肥 信夫       | 西尾 正視  |
| 北山 晴行                   | 小桐 俊明       | 前田 章次  |
| 太田 泉                    | 中木 貴之       | 小島 一郎  |
| 有満 也人                   | 岡島 充        | 前田 稔夫  |
| 湯之前 勝美                  | 鈴木 謙二       | 高島 修一  |
| 松木 哲也                   | 相澤 博        | 三浦 久慶  |
| 林 伸憲                    | 都甲 一幸       | 恵藤 秀郎  |
| 大連 JM S医療器具(有)<br>駐在員一同 | 加藤 麻里子      | 西川 強   |
| 日本航空大連支店有志              | 吉田 貞好       | 栗原 伸泰  |
| 渡辺 博幸                   | 大和田 俊光      | 堀内 福治  |
| 江口 哲臣                   | 高橋 孝治       | 数野 光男  |
| 櫻井 正彦                   | 鍵中 俊秀       | 根塚 健治  |
| 加藤 康二                   | 菅野 道夫       | 石原 富士夫 |
| 吉沢 泰樹                   | 奥野 博昭       | 沖田 三智夫 |
| 清野 慎也                   | 小野 雅俊       | 細野 三千男 |
| 井上 留美                   | 大熊 昭        | 添野 守   |
| 菊地 大輔                   | 杉山 登喜明      | 高木 健司  |
| 橋本 久美子                  | 井上 政事       | 柳本 輝之  |
| 上村 幸三                   | 関 剛志        | 佐藤 康広  |
| 鈴木 彰文                   | 池田 公男       | 大町 俊二  |
| 日本財産保険公司<br>大連分公司全体員工   | 後藤 隆司       | 竹下 一仁  |
| 原井 武志                   | 渡辺 史彦       | 田中 修   |
| 王 世虎                    | 廣瀬 誠        | 佐藤 一人  |
| 富原 修                    | 岡垣内 清茂      | 佐藤 将宏  |
| 鈴木 直二郎                  | 重富 良人       | 安田 雅也  |
| 鶴 日出海                   | 小林 治雄       |        |

121社・112名 合計380,300円